

TERRELE

Un esemplarū

Acastă foae ese odată pe septemână

DUMINECA

Abonamentele se facū în passagiul român No. 9—11 și la Administrațiunea diariului Românulū, iar prin districte pe la corespondenții săi saū prin postă, trāmițēndū și prețulū.



50 bani.

PREȚULŪ ABONAMENTULUI.

Pe an pentru capitală.	24 lei nuoi
pe jumătate an.	12 »
pentru districte pe an.	27 »
pe 6 lue.	14 »
pentru străinătate.	37 »

PENTRU ABONAMENTE ȘI RECLAME SE VOR ADRESA LA D. **CONSTANDIN STOENESCU** GIRANTE ȘI ADMINISTRATORE.

ANUNCIŪ.

Abonamentele pe unū anū începute cu No. 1 alū foii, și cele pe 6 luni începute cu No. 26, espiră cu No. 52. Suntū invitați toți D. abonați alū cărorū abonamentū espiră, să bine voiască a trimite prețul reabonării d-lor spre a nu suferi întreruperi în espedierea foilorū, fiindū-că cu No. 1 se suspendă la toți cari nu arū anunța administrațiunea.

Asemenea suntū rugați și d-nii abonați care nu și-au achitatū abonamentele pină acumū să grăbescă a se achita.

Administrațiunea.

REVISTA POLITICA

Amū observatū de câte-va zile procederea Primării nōstre în tăierea ghiieții după stradele capitalei, și arātām aici defectuositațile ei. Dar vor dice unii alții, voind a ne critica la rēndul lorū, că ce amestec aū ghiiețurile cu partea politică ce ne propunem a trata într'acastă rubrică? A! Domnilor critici, cât sunteți de incelați! micī o dată ghiiețuri și tăierea lor n'au avut mai mare însemnătate politică ca cele actuale. Am trecut din întâmplare pe stradele ce conducū din tōte părțile la Senatū, la acestū corp prudentū și plinū de *calcule*, saū mai bine cum l'a numitū D. I. Negurā, Camera lorțilorū din ca-

sele Bărcănescu, și m'am ingrozit vedēndu-le într'o stare cum n'amū vedutū alte strade, pe cândū cele ce conducū la cameră sunt în cea mai perfectă bună stare. Amū avut curiositatea a întreba și amū descoperitū misterul, căci trebuie să sciiți mai din nainte că în gropile de la Senatū se ascunde unū misterū. D. Pană Buescu, membru primării însărcinatū cu curățirea stradelor, e și deputat în Cameră, și încă ce felu de deputatū! Deputatū care e în contra Senatului, și care caută a șicana în totū chipulū pe acestū mare și luminatū corpū. Neputāndū dar D. Buescu să aducā altā potienire Senatului, nu numai că n'a pusū a tăia ghiiețurile, dar încă se dice că arū fi fostū datū ordine secrete ca toți vinđatorii de ceaiū și de varme-vūrst, cândū se întorcū din espedițiunile lorū nocturne să-și verse apa fiartă pe acele strade, ca să mai adaoge gropile, d'ōrā de-și va rumpe gitulū într'o zi vre unulū din Domnii Senatori. Se dice încă, că observāndui-se de către cine-va acastă D-lui Buescu, ar fi rēspunsū, că n'arū fi mare pagubă pentru Terrā.

La rēndulū nostru ceremū cuvēntulū în cestiune de esplicare, și rugāmū pe D. Buescu a ne spune pentru care Terrā, fiindū că avemū astā-zi douē ce luptū una contra celei-alte?

În cursulū acestei septemāni, între altele s'a validatū alegerea D-lui Carussi deputatū pe la Botoșeni și s'a proclamatū ca membru alū Adunării. Ce transportū pe noulū deputatū! În fericirea sa, D. Carussi se aruncā, după cumū se dice, în brațele unui ușierū și-i dete o dulce acoladā, ca în piesele cu mare efectū, apoi alergā în fuga mare la bufetū, unde dete unū bunū aldāmașū, și d'aici transportatū pe aripile nerābdării sburā la te-

legrafū ca să anunțe în patru unghiuri ale Terreī astā mare și neađitā novita, astā fericire ce cadū pe spatele Romānii. Cāt trebuie să se n bucuratū, chiaru rectorulū și vizitiulū sēu d'acasă cândū a fi primitū telegramā prin care se ordona a se da porția dublā cailorū și vitelorū D-sale, în memoria acelei zile, care va rămāne neștersā din paginile istorii contimporanilorū ilustri.

Aflarāmū că apele Dunării deborāndū, arū fi inundatū Oltenița. Deplāngāndū astā nenorocire, ne aduserāmū aminte de unū articolū alū D-lui D. Preda din Regenerațiunea, prin care cerea a se transporta Dunărea la munți. Ei bine! de se realiza marele planū alū acestui ilustru economistū Romān, astā-zi tōtā țerra arū fi fostū inundatā, și pōte că chiarū pe D. Preda l'arū fi luatū apa, cum l'a mai luatū și altā dată. Și ce amū fi devenitū noi, lipsiți de luminile D-lui Preda? Bine dar s'aplicā dicatōrea grecescā : *κατὰ ἐπιπόδιον πρὸς καλλόν*.

Diarulū Terra publicā unū discursū alū D-lui Blaremburg, din camera trecutā, discursū care nu s'a pronunțatū, dar care avea de gīnd. Nu care cum-va D. Blaremburg, ia sēra hatsch! (afion), căci nu credemū în vre-un *quiproquo*, prin care să ia camera sa, din casele cocōnei Profriței, (dupe cumū se anunță în Terra) dreptū adevērata cameră a adevēratei țerrī. Ceea ce consiliemū însă pe cititorii Terreī, e ca să bage bine de sēmā în articolii D-lui Blaremburg, la calembure și jocuri de cuvinte, căci junele boerū întrebuintează prea multū cuvintele cu douē sensuri.

Termināmū revista nōstrā prin un consiliū ce ne permitemū a da D-lui Cogālniceanu, în prevederea timpului caldū ce ne va sosi peste curēndū. Căldurile aducū cu sine,

după cum se scie, o mare prefacere în atmosferă, încărcându aerul de materii electrice. Consiliem dar pe D. Cogălniceanu a-și furni mai din vreme un paratoneru, spre a fi aparatu, cându vorbesce la tribună, de trăsnetul acela pe care l'a invocat în anii trecuți, cându va atinge libertățile publice. Scim că luna lui Maiu e cea mai periculoasă pentru omenii politici, și de aceea ne facem datorie amicală către D-lui, prin care credem că se va plăti prânzul ce ne a datu în Iassi, și pe care ni l'a scos adesea pe nasu.

Pipăruș.

CAMERA BURGESILOR

FISIONOMIA EI GENERALĂ

Am arătat în numărul trecut împărțirea politică pe partide a acestei camere, astăzi vom cânta a-i fotografia fisionomia ei generală.

Iat-o dar constituită sub președința D-lui *Fêt-frumosu*, doctor în medicină și în politeză.

E o plăcere, într'adevăr, a face cine-va parte astăzi dintr-o cameră, unde în casu de bolă are și doctori și spîțeri, iar în casu de mörte pe Popa Ghița Șerbănescu care-i pöte ceti pogrihania și chiar sărindare tot pe prețul diurnei. Această plăcere se îndoesce când își pune cine-va în minte că se află în mijlocul unei întregi istorii naturale, cöprindend mai töte regnurile ei.

Vedem însă cu mare părere de reu, că cu această cameră în care se dice a fi reprezentate töte interesele țării: töte clasele societății, clasa orașelor lipsece cu totul, căci *Orășânii* nu e pe băngile adunării. Dar bunu e Dumneđu! mai sunt colege vacante!

Spre a colora câtu s'ar putea mai bine fotografia noastră, vom arăta somitățile istorice și politice ale camerei nostre cu töte darurile și talentele cu care le a îndestratu natura, precum și căpităniile, cu port-drapelurile lor, cu locotenenții și cu toți cincișii ce compun cele patru partide, păstrand pe câtu va fi prin pntință, expresiunile parlamentare din camera lorșilor din casa Bărcănescu.

Ast-felü vom începe cu moș Adam (Haret) omul celü änteu creatü, care în adestarea mósei Eve, a rămasu holteiu unguresc.

Cöboröndu-ne treptat pe scara istoriei, gäsimm pe unü descendentü al *Eraclis* apoi pe *Ahil* (Teohari) sau *Ahilașu* cel micü, care se dice că ar fi ucis pe dimiutivul lui Paris, adică pe *Parisache*; dămü apoi mai la vale de *Platon* filosoful, care în filosofie nu scie nici măcar ce scie D. Zalomit, care compară sciința lui *Soerat* cu unü curcan pe varză, și în cele din urmă ca personagiü istoricü gäsimm și pe *Cärjaliul* din *Mehedinți*, urmașu al *cärjaliilor* de la *Vidin*.

Trecand în regnulü animalü din istoria naturală, gäsimm unü *șörice*, care sémănă mai mult a *chițcan* (*gojgan*) și unü *pisoiu* care pare că va trăi în bună înțelegință cu *Raton* alü nostru. *Zävöiul* însă diu *Gorju* a juratu că o să-i pape pe amendo; *erapul* anunțatu de noi mai nainte, sémănă mai multu a *Cosacu*, de și își dă singur aerü de balenă.

Vine apoi, puil de lupü (*Lupasen*), care-și justifică originea prin înțepinerea gîtuilü și prin urlatulü seü în pronunțarea discurselor. Ca fitü al cödrului, unde libertatea dömnesc absolutü elü e lipitü de fracțiunea liberă. O *vidră* (*Vidrașcu*) care dape toți autorii de istorie naturală, și chiar dupe *Buffon*, locuesce în smîrcuri și'n mocirle, iar în cameră în centru, (*marais*) pare a fi turmentatu de musce, dupe modulü cum dă din capü la sublinele discursuri ale *circului* lui *Gneist*. E loculü credemü a menționa la rubrica aceasta și despre un alt genü compuşü, care cöprinde doui ömeni ce se tragü din viță de racü (*Raco-vița*).

Trecand acum la regnulü vegetal, gäsimm un *Trandafir* (*Giuvara*) cam ofilit, dar tot conservandü-și spinii și dulcele miros al libertății. Apoi o plantă (*laur*) cu ale căria foi se încununaș örii (*Laurian*), și a cării zeamă cine o bea apucă drumul *Mărcuții*.

Avem apoi zeama de orzü, (*Berea*) o beutură cam amestöre, sau dupe cum dicea un cabazlicaru, numai spuma de ea; — și în cele din urmă mă descoperim unü corpü animalo-vegetal împărțitü în douș categorii; acestü corpü se numesce *Moscü*. Una din aceste categorii servă stängei a ucide molile libertății, și cea-altă dreptei, spre a-și mai reține viața în putredulü ei corpü.

Din regnulü mineral abia descoperim o *Pietricică* (*Hăjdeu*), care între noi fie dișü, e cögeamite bolovanulü de care se totü împiedicü boerii, pöna o dată vor da în nasü.

Din viețile sfinților, cartea minunilor, și istoria bisericii nostre, avem să însemnäm pe unü *Apostol* (*Manescu*) și pe bătränulü *Zaharia*, (*Vasile*) tatäl sântului *Ioan* botezătorul. Din politeismul vechiü pe *Arion* (*Anton*) parte integrantă a *Mitologiei*.

Din superstițiile tradiționale ale țării gäsimm pe *Cornea* (*Lapati*) care sémănă mai mult a änger de câtu a corne;

Pe sântulü *Boicea*, patronulü D-lui *Radianu*, mărturisim că nu l'am gäsitu trecutü în nici un *Calendar*, nici chiar al lui *Nichiperca* din anii trecuți.

Spre a complecta însă buchetul ce ne presintă camera noastră, vom menționa aici pe D. Șeicarul, adică căpitan de șaică, care în viața-i n'a condus nici chiar o luntre pe lacul *Cismegiu*, și care n'avu cel puțin mulțumirea d'a fi ales în vr'an orașu de pe malul *Dunării*, unde numele seü ar fi bätut öre cum la ureche; *Cornetul liber*, făcăiașu trainicü, care de s'ar fi însurat, pöte că-și căpăta

pereche, și purta douș *cornete*. O *pană* ușöră (*Buescu*) dar cam apăsätore, însärcinată cu starea materială a stradelor capitalei. *Mitică* tot ce e mai *miticä*, între copilașü, *Prunculeșü*, care-și a schimbat dinții de lapte, și căruia se dice că-i ar fi crescutü și măseoa de minte, cel puțin așa spune D. Voinov, dar nu și D. Sihleanu, primarul din *Focșani*. Vine apoi *Orbul* întunecatü, care nu vede calea bună, dar nemeresce tot d'aua pe cea rea, avend conductorü care-lü pörtă. Apoi D. *Tacu*, care se dice că va face pe fracțiune să tacă, căci alt-mintrelea, *tacul* e u baston cu plumb în cödă. D-lui *Oprilă Miciucă*, portretul aidoma al lui *ochi-albi* lăntaru, căruia i lipsece binișul numai și dibla, iar spre complectarea buchetului vom trece pe D. *Celebi-Dacu*, sau nobilul *Dacu*, care nu ne-a dat încă obrasü pöna acum în cameră.

Să nu ütäm a vorbi tot în modü general, înainte de a intra în amenunțele partidelor, de D-na *Philippe*, președinta de drept a ședințelor stomahice, unde se capătă puteri noi și se retrampă spiritele oratorilor, sorginte nescăată de inspirațiunii patriotice și de curagiü de opinie. Glasulü acestü președinte infustatu are precädere asupra clopoțelului D-lui *Fêt-frumosu*, care și elü jöcă un mare rol în viața noastră parlamentară.

Vinü apoi ușierü, ecoul mai mult sau mai puțin fidel al Președintelui, care-și trimite din gură în gură ordinele sau mai bine politile invitării către *onorabilü* deputați ai *onorabilei* camere, ca să bine-voiască a onora *onorabila* adunare, cu *onorabila* D-lor prezență, spre a avea onörea de a asculta unü *onoratü* comunicat, și a discuta un *onorabil* amendament propus cu onöre de unü *onorabil* preopinent. (Va urma)

Pipăruș.

GRAMATICĂ și ORTOGRAFIE

Totu ce e la modă are cătare; și suntemü siguri că și marfa noastră va avea cătare, fiind că e marfa de modă. La ordinea diiei astăzi avemü gramatica și ortografia: societatea academică o studie, diarulü *Tunetulu* o prescrie și DD. *Lăzărescu*, *Voinov* și compania dau lecțiuni gratisü de această sciință. Și pentru ce öre n'amü dice și noi ce-va în privința acestei, când e sciutü și cunoscutü, că din töte sciințele, ea e cea mai ușöră? Vreți probe de această? Nu vö mulțumiiți pe simpla autoritate a noastră? Ei bine! Citiți *Monitorulü* Oficialu, ședința în care s'a desbätutü adresa de respunsü la *Mesagiulü* *Trompetei* și vedeți ce vorbește Atunel vöru dice suntem siguri, împreună cu noi: că, gramatica e o sciință de care potü trata și cei care sciü, și cei care nu sciü carte. Nu e însă totü așa și cu punctuația! La punctuație trebuie să fitü pișichierü, și să nu pätimesei nici de troahnă, nici de cataroiü, ca să poți resufla liberü, căci dupe cum resuflü așa arangesi și punctuațiunea. — De exemplu: la prima resuflare se pune virgula, la a doua punctulü și virgula, la a treia punctulü; iar de se întemplă în cursulü lecturei să tușesei sau să strenuți, atunel neevitabilü vine a-lina.

Gramatica dar e limba, și cine vorbesce contra limbei face o crimă de les-gramatică; cum am dice pate ce amü pätitü unü medicü cu un membru alü academieii române în vara trecută.

Vedü că sunteți curioși și ardeți de neräbdare ca să aflați ce a pätitü mediculü. Ei bine! să v'o spunü ca să n'avemü păzätü.

În vara trecută, îmbölvindü-se unulü din membri academieii nostre, chiumă pe un medicü, care es-saminändu-lü gäsi că-l e limba rea.

— Cum? limba rea? esclamă invetätulü *Academieian*! Se vede că nu sciü medicina, căci de era limba mea rea, nu m'arü fi alesü membru al academieii.

Dar din digresiune în digresiune, ne depärtărämü de subiectulü ce ne-amü propusü a trata, adică a da lectorilorü noștri o lecțiune de gramatică și ortografie.

Așa dar, de o camdată ne mărginimü a aräta o regulă generală, și a spune că öri unde francesulü întrebuinteasä *ch*, românulü trebuie a citi *k*.

Esemples: *Chapelle*—*Capellä*.

Chapitre—*Capitulü*.

Chef—*Kef*.

Chamil—*Camil*.

Maréchal—*Mare-cal* etc.

Așa e, *Domnilorü* gramatici, că scimü și noi carte?

Pipăruș.

CÄTE-VA CUGETÄRI

Gura păcätosului adevörü grăește. În cartea cea mai rea, în scrierea cea mai uritã, totü trebuie să găsești măcarü unü rindü bunü, a dișü öre-cine, care avea deprindere a citi totü pe ce putea să pue mâna. Ast-felü *Trompetta*, care nici odată n'a spusü decätü minciunü și calomniü, în numărulü seü 597 din 27 Ianuariü gäsimm celü mai mare adevөр, și încă pe pagina I-ia, colöna primă:

«*Trompetta* *Carpaților* nu a eșitü *Joi* pen-tru că *Mercurü* a fostü mare serbare națională, 24 Ianuariü, când n'a pututü să lucrede cei ce ținü de *Trompetta* *Carpaților* și de ideile, de credințele naționali (sic).

«Trebuie să spunemü că guvernulü actualu, eșitü din 11 Februariü, și întăritü prin 3 Aprilü, a s.cl.»

Bieți ömeni, cum se dau de golü! Cându ar sci sirmanulü bätinü redactorü alü acestei foi cum a spusü celü mai mare adevөрü, fără să voiască!

11 Februariü a sdrobotü imoralitatea, a destronatü vițulü, a făcutü ca palatulü să inceteze de a mai fi un *Lupanaru*. Românulü (nu diarulü) cu natura lui bländă și uitătorü de totü ce suferise, a trecutü cu burete peste totü acelu trecutü rusinosü, și buna lui credință a început cu perseveranță a continua opera mäntuitoare ce întreprinsese.

N'a apucatü să trecä nici douä luni deplinü și hidra despotismului, a imoralității, a infamii, a trădării de patrie, a separatismului, îmbrăcată în hainele *Boldur-Ceaurü-odäsdi*; și totă *Compania* din care făceau parte negreșitü și cei de la «*Trompetta*,» cădută cu șese-deci de diile mai nainte, äü cercatü în diua de 3 Aprilu să restörne totü ce se făcuse și să revie örä la tina, la nomolulü fără de care ei nu potü trăi.

Poporulü atunel, incredințänduse că hidra demoralisării și a despotismului cu atâtea capete nu se astämpără, și-a pusü totă credința în acei ömeni pe care și-i deduse de conducători, le a datü totă puterea pentru a sdrobi öri ce capü fireste s'a întăritü.

Fiindü-că suntemü la 24 Iannariü nu ne putemü opri de a admira minunatele jocuri ale *Provedinții*. — *Reposatulü* *Atanasia Panu*, putemü dice că a fostü acela care, prin cea mai mare abnegațiã a contribui ü a se face acestü 24 Ianuariü. — Pe lângă asta *reposatulü* *Panu* representa *Unirea* și *Democrația*, *Libertatea* în totă puterea cuvëntului. Scimü toți trista lui sörta. Scimü finitulü seü tragicü. — Acestü gigantü luptătorü pentru *Libertățile* țerei lui nu a mai pututü reziste; mintea i s'a tulburatü în diua cându a vedütü sdrobotinduse aceste *Libertăți* de către unulü care cu câte-va diile mai nainte din înälțimea *Tribunei* invoca trăsnetele *Ceresti* asupra capului seü mai bine decätü să cüteze a sfäräma această tribună. — Ce trăsnetü dar mai mare și mai înfiorătorü trebuie să fie decätü acela ca pe ruinele celü mai coruptü absolutismü, în mijloculü celorü mai mari libertăți de care se pote bucura unü poporü în secolul alü XIX, același omü să vie a încununa, a respłati faptele victimei sele. Ce suntü acele peregrinații la care eraü supuși regii ödiniörä, în urma ceterelorü lorü cu sântulü scaunü, de a merge pe josü și descultü la *Roma*, pe lângă propunerea făcutä de domnulü *Cogălniceanu* în diua de 24 Ianuariü 1868, în mijloculü unei adunări naționale, pe o tribună ridicată pe hidoasele derământuri ale lui 2 Maiü 1864. O! mare cetätén, multü trebuie să fie träsăritü umbra ta în acelașu mormöntü. O *Provedință*! câte mistere se ascundü în creșturile vestimentului teü! — Ce altä vendictă mai mare!

Ce o măi fi și pomelnicul din *Tunetul Orientului* cu No. 13 (fatal) din 18 Ianuarie. Ce va fi voință să ție? După cum înțelegem începe a da de gol. — Ce sunt astea, DD-lor Cogălnicene, Boliac, Zisu Sideri, Vernescu, Librecht, Vodă-Cuza și alții. — Am sfătui pe partid să alunge din sinul său o atare armă — Nu prea le servă bine. Și apoi numai temă, foc, trăsnet, nu scote.

Dar scaunul lui C. A. Rosetti, vândut la tobă 400 galbeni? Asta mi aduce aminte acelu vers:

«Să sperăm poetă amice că vom fi nemuritori?»

Să pôtă ore spera bietul domn Poriannu că scaunul său se va urca la enormă țifă de patru bani. — Ce ție părinte Căsciorene, ce cugeti părinte Ambrosie? Aide DD. Tehoridie, Arsache, Papiu Ilarian, Servano! și Curierul dintre București și Iassy. Și bietul procuror Manole alături cu mesterul Manole. Alergă Marine, moșii Marine Naționalule. Alergați toți, ce stați. — Și de banii lui Anușu nici o pomeneală.

Încă o dată dar sfătuiți partidul să gonescă *Tunetul* din mijlocul său.

GHIMPĂ

Națiunea a plătit peste două sute galbeni (diurnă Domnilor din delul Mitropolii) pe ziua de 29 Ianuarie, ca să facă trei lucruri:

1. Să apotheose pe D. Primar din Rîmnicu-Vilciu, al cărui votu pus în balanță, numai el singur a putut să ne dea pe ju-nele căpitanu alu tinerii drepte.

2. Să admire pe D. Lahovari, ca pe unul ce a ajuns a contra balanta puterea ministrului, și a arăta lumii, că numai două autorități sunt în stat: Ministrul și domnia sa.

3. Să se voteze, contra canónelor bisericești, de are să nu finere măsnielul de la 30 Ianuarie. Camera daru într'această ultimă cestiune a datu unu votu de blamă calendaristilor.

* * *

— Cându se lumine camera mai lesne în cestiunile ce desbete?

— Cându nu vorbesce D. Negura.

* * *

— Ce face Gogoșa în adunare?

— Ia doi galbeni pe ție. (Scumpu se mai plătesce aici gogoșile).

* * *

Camera a decis să invite pe D. V. Alessandri a-și retrage demisiunea și a reveni în sinul ei. La această curtoasie, poetul Alessandri se speră că va răspunde printr'altă curtoasie, făcând o odă biuroului, intreprietul dorințelor Camerii.

* * *

Românul din țilele trecute anuță că au eșitu de sub pressă *Animalele ante-deluviene*. Sermani ge-ologi și arhi-ologi, voi care sfredeleți pământul ca să puteți gasi o măsea sau unu osu de asemenea animale, v'arū fi tresnitū ore prin minte că ele se ascunsesse sub Pressă, și că orū să iasă la lumină cu atata înlesnire. Cine scie de unde are să sară Epurile.

* * *

O declarațiune curiosă în actele nu sciu cărui oficeru de starea civilă, în privința născerii unu copilū, se ție a fi făcută în țilele trecute, și care sună așa:

Astași la.... ale lunei.... Anulū 1868... s'a născutu copilulū Alessandru în etate de trei septămāni etc.

* * *

D. I. Manu, combatându în senatū proiectulū pentru desființarea tacselor dupe podurile și podiscele particulare, a ție intra altele: «*Ce vom face duncu cu documentele noastre de perceperea acistorū tacse? Răspunsulū e forțe lesne: Să le așede alături cu documentele sale de boerie.*

* * *

— Toți deputații întrebați pe D. ministru Brătianu ce a plătit D-lui Carpū, pentru interpelațiunea sa în privința bandelor.

— Răspunsul ministrului fu că D. Carpū i a facut serviciul gratis.

Mai ție unu alți că boerū au vândut țerra invasiunelorū, cându se probă că ei sciu a face serviciu gratuite tutulor inemicilor.

* * *

— Ce deosebire e între lordul Redcliffe și D-nu Carpū?

— Un ochiū de sticlă.

Pipărus.

DOMNUL EPSTEIN

Putemū cu incredințare a ție că dupe *Bosco*, singurul prestidigitator ce s'a vădu la noi e D. Epstein, ale cărui reprezentațiuni merit a fi vădu de totă societatea. Dar vor ție unii că esagerămū meritele acestui artistū cu reputațiune Europeană, și spre a susține țilele lor, ne vor aduce exemple locale de omeni locali capabili a escamota chiaru ouăle de sub coțofană. Se pôte să fie și să se găsă și chiaru aș asemenea prestidigitatori la noi, daru reprezentațiunile lorū se comit în secretu și numai efectulū li să vede mai târziu; afară de aceasta se pare că le-a trecutū velētulū acelora, și în lipsă de assemină escamatoriū, noi invităm pe publicū a merge să admire pe ale artistulū Epstein.

Totū într'un timpū asigurăm pe spectatori, și garantăm chiar, că D. Epstein întorece cu religiozitate tôte tôte obiectele ce i se împrunutu la reprezentațiune, fēră a sili pe nimeni să mērgă să și le reclame prin autorități, cum s'a reclamatū escamotatulū *Osoiū*, de la Prestidigitatorele cel mare al Romāniei.

Pipărus.

DOMNUL GRIGORIE N. ALECSANDRESCU

Domnul meu!

Ați avutū marea grațiositate să priimiți *Ghimpele* unu anū de țile, însă la plata abonamentulū pentru timpulū ce ați luatū foia, ați declarat că nu plățiți chiaru dacă v'omū publica; iată dar că în conformitate cu dorința și plăcerea Dv. ne facemū datoria arătându publiculū, că D-ta nu voeți a plăti, negreșitū, fiindū că și acesta intră în principiile partitulū din care faci parte, adică de a lua totū de-una și de a nu da nici odată. — Înțelegeți bine, Domnul meu, că de n'arū esista unu asemenea principii, n'arū rezăna negreșit o mulțime de oameni săraci.

Administrațiunea.

Adunarea Generale a Societății «Transilvania»

Domni Membri ai Societății «Transilvania» sunt convocați la adunare în sala Ate-neului pentru țilele 2 și 3 Fevruarie.

1) Prima Ședință se va ține la 2 Fevruarie sēra la 7 ore precise. La ordinea țilei: darea de sēmă a Presiedintelū; numirea comisiunei pentru verificarea socotelelor; proclamarea membrilor noi; schimbarea. Art. 120 din Statute etc.

2) Adoua Ședință la 3 Fevruarie sēra la 7 ore precise. La ordinea țilei: unu discurs al D-lui Hăjdău *despre căile prin cari s'a conservat naționalitatea romană în diferitele provincie romāne*; raportul comisiunei verificatoriā a socotelelor s. a.

Aceste douē Ședințe sunt publice.

3) La 18 Fevruarie serata literariā și artistică, organizată de D. V. Președinte al societății Urechie, sub auspiciile și în folosul Societății «Transilvania».

Președintele Societății «Transilvania».

A. Papiu Ilarian.

MONETAR COMPLECT

coprindēnd transformarea monetelor străine și valōrele vechi romāne în lei noi și bani calculatū și nditatū de

A. Zanne

Se află de vēndare la tôte libreriile din Capitală.

Recomandăm cu osebite acest monetar, ce nu este o teorie de aritmetică cu câte-va exemple ca cele mai multe monetare apărute pēne aci, ci un *adevrat monetar* ce coprinde de la 1 pēne la 1,000,000 tôte prețurile monetelor și valōrelor prevēzute prin lege, cu suplamente forțe interesante.

... și, stricându-se mai multe greșeli de impresiune, autorele a tipărit acum o erată ce s'a adăogat la finele fiă-cărui volum, spre a putea fiă-cine corecta erōrele.

Domni ce au cumpărat acest monetar fără Erată o pot pretinde la localurile său persoanele de la cari au cumpărat monetarele, cărora a utorele a trimis îndestule erate.

AVIS IMPORTANT

Sub-scrisul invită printr'acesta, pentru ultima oră pe toți D-ni debitori ai sei, ca în termen de una luua țille, de la publicarea acestei, să vie a se achita cu desăvērșire, de sumele cei privesc pe fie care în parte; căci la caz contrariū va fi silit, a publica cu numele și pronumele D-lor, prin tôte jurnalele în ligōne cât și străine, ca unice prin felurite profesiuni de credința fac datorii, și la urmă nu vor a se achita într'un mod honorabil.

N. Ardeleanu.

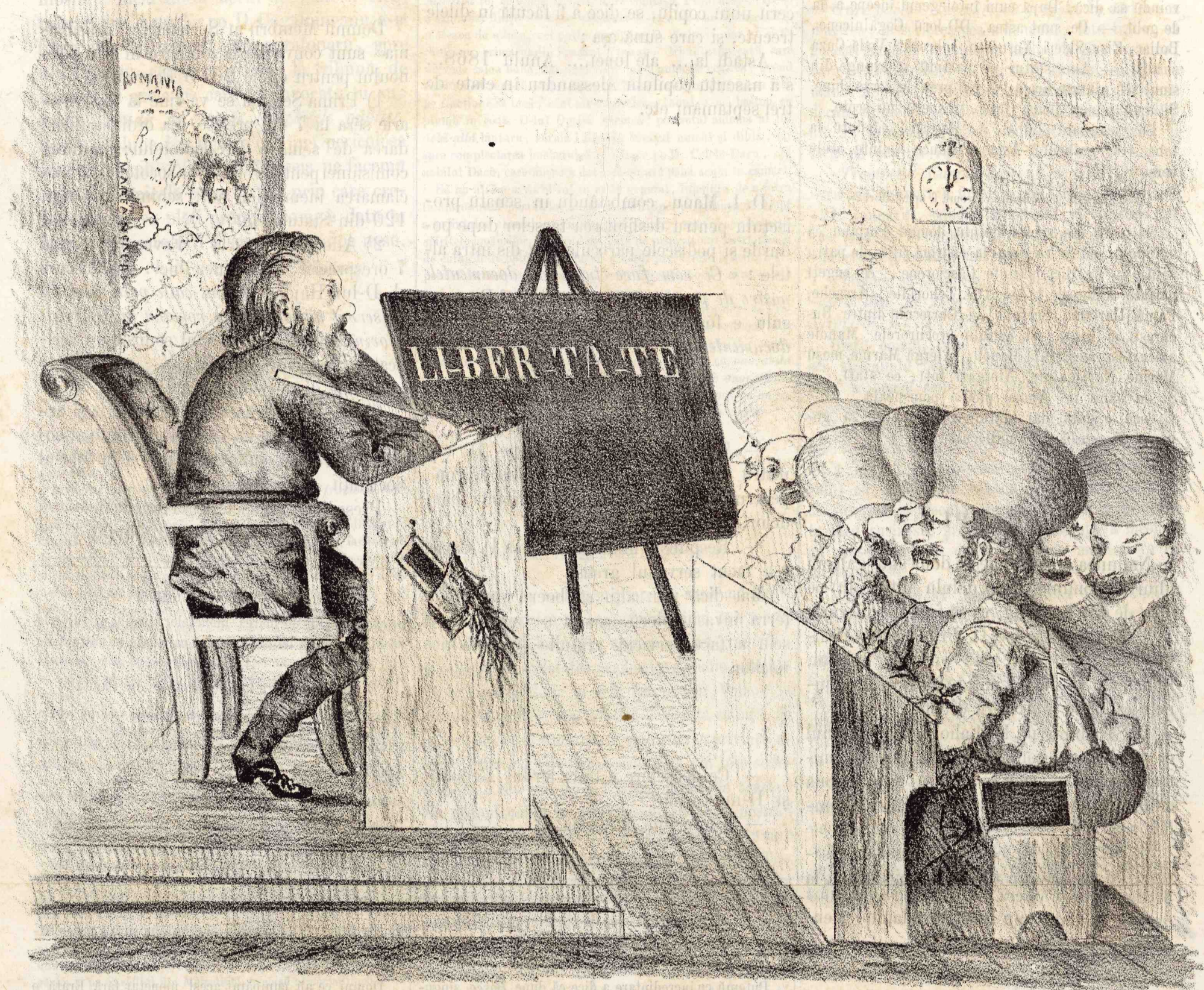
SALA BOSEL

BALŪ MASKATŪ

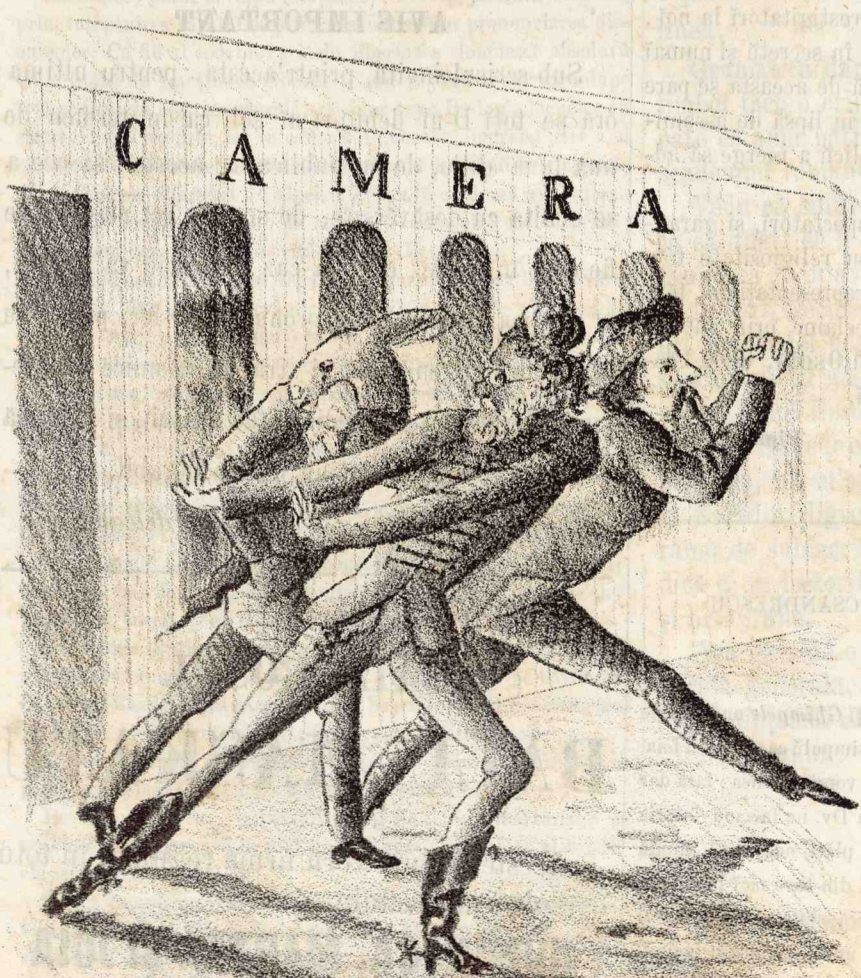
Aceste ballurū vorū urma regulatū în totū cursulū carnavalulū

DUMINECA, MARTEA ȘI JOIA

Tipografia lucrătorilorū Asociați.



- *Profes.* Li li ber ber (liber) ta ta tt (libertate) te te Libertate.
- *Scolari* Libertate.
- *Profes.* Bine că 'nvățareți și voi dupe 20 ani acest cuvânt și nu-lu mai confundați cu *liubov* !



Cu suspin și cu durere de inie ne despartim, și să
mai avem intalnire, nu sperăm nici mai nădajduim.



Daca pentru un discursu ca al D-lui A. Lahovari s'a facut *apata*
tapagiü, dar de era d'un alt-fel de calibru!!!!

De Alahovari